

*EDIZZJONI STRAORDINARJA*  
*EXTRAORDINARY EDITION*



# Gazzetta tal-Gvern ta' Malta

## The Malta Government Gazette

PUBBLIKATA B'AWTORITA' — PUBLISHED BY AUTHORITY

11,737

It-Tnejn, 15 ta' Frar, 1965  
Monday, 15th February, 1965

Prezz 4d.  
Price 4d.

### NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

[Nru. 107]

Att ta' l-1965 li jemenda l-Kodiċi  
tal-Ligijiet tal-Pulizija

HUWA avżat għall-informazzjoni ġenerali illi Att Nru. III ta' l-1965 msejjah l-Att ta' l-1965 li jemenda l-Kodiċi tal-Ligijiet tal-Pulizija huwa ippubblikat fis-Suppliment li jinsab ma' din il-Gazzetta.

Il-15 ta' Frar, 1965.

[Nru. 108]

Pubblikazzjoni ta' Abbozzi ta' Ligi

HUWA avżat għall-informazzjoni ġenerali illi Abbozz ta' Ligi msejjah l-Att ta' l-1965 dwar Self Lokali għall-Iżvilupp u Abbozz ta' Ligi msejjah l-Att ta' l-1965 dwar Self għall-Iżvilupp (Gvern tar-Renju Unit) huma ippubblikati fis-Suppliment li jinsab ma' din il-Gazzetta.

Il-15 ta' Frar, 1965.

### GOVERNMENT NOTICES

[No. 107]

Code of Police Laws (Amendment) Act,  
1965

IT is notified for general information that Act No. III of 1965, entitled the Code of Police Laws (Amendment) Act, 1965 is published in the Supplement to this Gazette.

15th February, 1965.

[No. 108]

Publication of Bills in Supplement

IT is notified for general information that a Bill entitled the Development Local Loan Act, 1965 and a Bill entitled the Development Loans (United Kingdom Government) Act, 1965, are published in the Supplement to this Gazette.

15th February, 1965.

**COMPARATIVE RETURN OF REVENUE**  
**period 1st April, 1964 to 31st October, 1964**

Heads of Revenue	Actual Revenue	Revenue for same period of preceding year	Increase	Decrease
Customs & Excise ... ... ...	3,694,161	3,518,946	175,215	—
Harbour and Quarantine Dues ...	6,387	5,610	777	—
Licences, Taxes, etc. ... ... ...	244,256	228,294	15,962	—
Income Tax ... ... ... ...	821,514	527,877	293,637	—
Succession and Donation duties ...	194,828	186,846	7,982	—
Fees of Court ... ... ... ...	8,938	6,128	2,810	—
Fees of Office and Reimbursements	183,770	269,278	—	85,508
Posts ... ... ... ...	228,821	157,956	70,865	—
Telephones ... ... ... ...	148,997	118,450	29,947	—
Water ... ... ... ...	88,093	88,731	—	638
Rents ... ... ... ...	117,899	116,177	1,722	—
Interest ... ... ... ...	17,834	25,056	—	7,192
Widows and Orphans Pension Scheme	25,910	25,484	426	—
Lotteries ... ... ... ...	272,803	276,929	—	4,126
Note Security Fund ... ... ...	672	—	672	—
Miscellaneous Receipts ... ...	50,915	42,413	8,502	—
Land Sales ... ... ... ...	279	1,245	—	966
Civil Aviation ... ... ... ...	98,483	105,362	—	6,819
[Civil Defence ... ... ... ...	—	1,367	—	1,367
[Electricity ... ... ... ...	—	369,787	—	369,787
Total Ordinary Revenue ...	6,203,990	6,071,876	608,517	476,403
Contribution by H.M's Government towards Technical Education ...	—	—	—	—
Contribution by H.M's Government towards Ordinary Services ...	—	—	—	—
Total ... ... ...	6,203,990	6,071,876	608,517	476,403
U.K. Grants ... ... ... ...	466,447	—	466,447	—
U.K. Loans ... ... ... ...	—	—	—	—
Local Loans ... ... ... ...	—	—	—	—
[Colonial Development and Welfare Schemes ... ... ... ...	—	789,586	—	788,586
[Colonial Grants and Loans Schemes	—	169,081	—	169,081
Total Capital Revenue ...	466,447	957,667	466,447	957,667
Total Revenue ... ...	6,670,437	7,029,543	1,074,964	1,434,070
Net Decrease ... ...	... ...	... ...	... ...	359,106

The Treasury,  
30th November, 1964.

R. SOLER,  
*Accountant-General.*

**COMPARATIVE RETURN OF EXPENDITURE**  
**period 1st April, 1964 to 31st October, 1964**

Votes of Expenditure	Actual Expenditure	Expenditure for same period of preceding year	Increase	Decrease
<b>ORDINARY EXPENDITURE</b>				
Governor ... ... ... ...	18,058	18,603	—	545
Legislature ... ... ... ...	26,981	26,152	829	—
Office of the Prime Minister ... ...	36,565	35,284	1,281	—
Economic Planning and Finance ...	13,616	13,211	405	—
Commissioner for Gozo ... ...	3,930	4,369	—	439
Commissioner for Malta in Australia ...	11,879	11,957	—	78
Commissioner for Malta in London ...	8,184	9,884	—	1,700
Civil Aviation ... ... ... ...	179,087	203,743	—	24,056
Civil Defence ... ... ... ...	29,929	34,093	—	4,164
Information ... ... ... ...	53,458	51,700	1,758	—
Statistics ... ... ... ...	54,726	28,518	31,208	—
Police ... ... ... ...	431,666	409,701	21,965	—
Treasury ... ... ... ...	50,698	50,597	101	—
Miscellaneous Services ... ... ...	112,224	115,159	—	2,935
Pensions ... ... ... ...	431,227	405,487	25,790	—
Public Debt & Property Charges ...	263,169	251,799	11,3'0	—
Audit ... ... ... ...	20,895	19,670	1,225	—
Inland Revenue ... ... ... ...	80,101	57,916	22,185	—
Trade and Industry ... ... ...	81,576	53,957	27,619	—
Subsidies ... ... ... ...	289,605	276,376	12,229	—
Customs and Port ... ... ... ...	249,644	235,940	13,705	—
Education ... ... ... ...	1,158,224	1,104,271	53,953	—
Public Libraries ... ... ... ...	7,332	6,887	445	—
Museum ... ... ... ...	11,793	11,619	174	—
Posts & Telephones ... ... ... ...	387,330	259,472	127,858	—
Agriculture ... ... ... ...	148,813	147,182	1,631	—
Water Works ... ... ... ...	255,581	513,087 (a)	—	257,506
Lighting Streets & Roads ... ...	23,770	39,288	—	15,468
Legal Departments ... ... ... ...	32,255	31,102	1,153	—
Judicial ... ... ... ...	56,252	56,269	—	17
Lands ... ... ... ...	16,911	17,310	—	399
Prisons ... ... ... ...	17,297	16,380	917	—
Public Works ... ... ... ...	128,158	129,571	—	1,418
Public Works Ann. Recurrent ...	392,729	366,495	26,234	—
Emigration, Labour & Social Welfare	948,742	1,054,082	—	115,340
Medical and Health ... ... ...	1,068,651	1,024,151	44,500	—
Total Ordinary Expenditure ...	7,090,657	7,086,182	428,585	£24,060
<b>CAPITAL EXPENDITURE</b>				
Telephones ... ... ... ...	9,954	43,706	—	33,752
Roads ... ... ... ...	197,420	276,874	—	89,454
Water ... ... ... ...	64,444	91,432	—	26,988
Port Development ... ... ...	9,167	30,638	—	21,471
Electricity ... ... ... ...	4,189	71,387	—	67,198
Industrial Development ... ...	649,126	344,598	304,528	—
Tourism ... ... ... ...	137,231	48,502	88,729	—
Agriculture and Fisheries ... ...	9,052	80,202	—	71,150
Milk Marketing Undertaking ...	228	—	228	—
Technical Education ... ... ...	138,933	218,054	—	79,671
Education ... ... ... ...	73,680	129,087	—	55,407
Antiquities ... ... ... ...	11,322	16,358	—	5,036
Health ... ... ... ...	34,100	55,022	—	20,922
Housing ... ... ... ...	35,093	115,161	—	80,068
Sewers ... ... ... ...	65,886	91,940	—	26,054
Public Buildings & Sundry Other Works and Services ...	254,844	272,698	—	17,854
Total Capital Expenditure ...	1,684,119	1,885,659	393,485	595,025
Total Expenditure ...	8,774,776	8,971,841	822,020	1,019,085
Net Decrease ... ... ... ...	...	...	...	197,065

(a) Includes expenditure of Electricity Branch.

The Treasury,  
30th November, 1964.

R. SOLER,  
Accountant-General.

## AVVIŻ TAL-QORTI — COURT NOTICE

176

## Traduzzjoni

BY MINUTE filed this day in Her Majesty's Commercial Court, Dr Albert Ganado produced the following document for publication in accordance with and for the purposes of the Commercial Code:

In virtue of the present instrument, we the undersigned

(1) Louis Frank, residing at 78 Tigne Street, Sliema; and

(2) Bela Lowinger as special attorney for and on behalf of John Frank, residing at 16 Curtin Avenue, Wahroongah, New South Wales, Australia, nominated by the annexed power of attorney dated the 20th July, 1964, marked document "A"

do form and constitute a Limited Liability Company under the following terms and conditions and in accordance with this Memorandum and these Articles of Association.

## I. Memorandum of Association

## Name and Office

1. The name of the Company is "The Mediterranean Textile Company Limited".

2. The registered office of the Company shall be situate at number 34, Tower Road, Sliema, or such other address as the Board of Directors may from time to time determine.

## Objects

3. The objects for which the Company is established are:

(a) To carry on the business of manufacturing carpets, embroidered tapestries and textile fabrics in all forms, of all kinds and for all purposes, and any other business pertaining or subsidiary thereto;

(b) To market, sell and generally deal in the Company's own manufactured products as well as any associated commodities which the Company may purchase or otherwise acquire, and to purchase, produce and sell all raw materials or other products which in the opinion of the Company are necessary or convenient for the carrying on of its businesses or any of them.

(c) To purchase, sell, construct and supply industrial plants and machinery which in the opinion of the Company are necessary or convenient for the carrying on of its business.

(d) To import, export, buy, sell, barter, exchange, pledge, make advances upon or otherwise deal in carpets, embroidered tapestries and textile fabrics.

(e) To carry on business as general import and export merchants and/or agents for the importation, exportation and purchase and sale of merchandise, goods, materials of every description and as agents and brokers for manufacturers, merchants, buyers, tradesmen and others, and generally to undertake and carry out agency work of every description and also to act as contractors for all kinds of service.

## I. Memorandum

## Isem u Ufficċju

1. L-isem tas-Socjetà hu "The Mediterranean Textile Company Limited".

2. L-ufficċju registrat tas-Socjetà ikun f'numru 34 Triq it-Torri, tas-Sliema, jew f'dak l-indirizz iehor kif il-Board jista' minn zmien għal zmien jiddeċid.

## Skopijiet

3. L-iskopijiet li għalihom is-Socjetà tinsab imwaqqfa huma:

(a) Li tmexxi n-negożju tal-manufattura ta' twapet, tapezzerija rrakkmat u drappijiet ta' kull forma, ta' kull xorta u għal kull fini, u kull negożju iehor li jkollu x'jaqsam jew ikun sussidjarju għalihi.

(b) Li tmexxi fis-suq, tbiegh u in ġenerali tinnegożja fil-prodotti fabbrikati mis-Socjetà stess kif ukoll f'affarijet assoċjati li s-Socjetà tista' tixtri jew xort'ohra takkwista, u li tixtri, tipprodu u tbiegh materji primi jew prodotti oħra li fil-fehma tas-Socjetà jkunu meħtieġa jew jaqblu biex jiġi mmexxi n-negożji tagħha jew uħud minnhom.

(c) Li tixtri, tbiegh, tibni u tissupplixxi im-pjanti u makkinarju industrijal li fil-fehma tas-Socjetà ikunu meħtieġa jew jaqblu biex jiġi mmexxi n-negożju tagħha.

(d) Li timporta, tesporta, tixtri, tbiegh, tpartat, tibdel, tiggarantixxi, tavanza flus dwar jew xort'ohra tinnegożja fi twapet, tapezzerija rrakkmat u drappijiet.

(e) Li tmexxi n-negożju ta' importaturi u esportaturi ġenerali u/jew ta' aġenti għall-importazzjoni, esportazzjoni u xiri u bejgħ ta' mer-kanzija, affarijet u materjali ta' kull xorta, u ta' aġenti u sensala għal fabbrikanti, neguzjanti, xerrejja, neguzjanti u oħra jn, u in ġenerali li tintraprendi u tagħmel kull xorta ta' xogħol ta' aġenzija u ukoll li tagħmilha ta' kuntratturi għal kull xorta ta' servizzi.

(f) To carry on any other business similar to or complementary to the foregoing businesses or which in the opinion of the Company can be inconveniently or profitably carried on in conjunction with or subsidiary to any other business of the Company.

(g) To buy, take on lease or hiring agreement or otherwise acquire, land or any other property, real or personal, movable or immovable, or any interest in such property and to sell, lease, let on hire, develop such property, or otherwise turn the same to the advantage of the Company.

(h) To borrow or raise or secure the payment of money for the purposes of or in connection with the Company's business, and for the purposes of or in connection with the borrowing or raising of money by the Company to become a member of any building society.

(i) To hypothecate, mortgage and charge the undertaking and all or any of the immovable and movable property and assets, present or future, and all or any of the uncalled capital for the time being of the Company.

(j) To invest the money of the Company in any manner that the Company may think fit.

(k) To sell the whole or any part of the undertaking of the Company for cash, debentures or any other consideration.

(l) To lend money to customers and others and to guarantee the observance and performance of obligations and contracts by customers and others.

(m) To draw, make, endorse, accept, discount, negotiate and execute promissory notes, bills of exchange, warrants and negotiable instruments of all kinds.

(n) To promote or assist in the promotion of any Company having objects similar or complementary to the objects of the Company and to subscribe, underwrite, buy or hold the shares, stock, debentures, debenture stock or other obligations of such company.

(o) To do all or any other acts and things which, in the opinion of the Company, may be conducive or incidental to the objects of the Company or any of them.

(p) To do all such things in any part of the world either as principal or agent and either alone or in conjunction with any other person, firm or company.

The objects specified in each of the paragraphs of this Clause shall be regarded as independent objects, and accordingly shall in no way be limited or restricted by reference to or inference from the terms of any other paragraph (or the name of the Company), but may be carried out in as full and ample a manner and construed in as wide a sense as if each of the said paragraphs defined the objects of a separate and distinct company.

(f) Li tmexxi kull negozju iehor li jixbaħ lil jew li jkun kumplimentari għan-negozji fuq imsemmija jew li fil-fehma tas-Socjetà jista' jiġi mmexxi b'mod li jaqbew jew li jħalli qliegħ f'koncessjoni ma' jew bhala sussidjarju ġħal xi negozju iehor tas-Socjetà.

(g) Li tixtri, tieħu b'ċens jew ftehim ta' kiri jew xort'oħra takkwista, art jew proprietà oħra, reali jew personali, mobbli jew immobbli, jew kull interess f'dik il-proprietà u li tbiegħ, tagħti b'ċens, tikri, tisviluppa dik il-proprietà jew xort'oħra tagħmilha tkun ta' vantagg għas-Socjetà.

(h) Li tissellef jew tipprokura jew tassigura l-hlas ta' flus għall-finijiet ta' jew f'konnessjoni man-negozju tas-Socjetà, u għall-finijiet ta' jew f'konnessjoni mas-self jew prokurar ta' flus mis-Socjetà li ssir membru ta' soċjetà tal-bini.

(i) Li tipoteka, tirhan u tgħabbi b'piż l-impriza u kull proprietà immobbli u mobbli u attiv li s-Soċjetà għandha jew jista' jkollha u kull jew kull sehem mill-kapital mhux imsejjah li fiz-żmien li jkun ikun tas-Socjetà.

(j) Li tintvesti l-flus tas-Socjetà b'kull mod li s-Soċjetà jidhrilha sewwa.

(k) Li tbiegħ kull jew kull sehem mill-impriza tas-Socjetà ġħal flus kontanti, debentures jew kull korrispettiv iehor.

(l) Li tislef flus lil klijenti u oħrajn u li tiggħarantixxi l-osservanza u twettiq ta' obbligazzjonijiet u kuntratti mill-klijenti u oħrajn.

(m) Li toħroġ, tagħmel, tiġġira, taċċetta, tiskonta, tittratta u tesegwixxi obbligazzjonijiet, kambjali, warrants u titoli negozjabblu ta' kull xorta.

(n) Li tippromwovi jew tħin fil-promozzjoni ta' Soċjetà li jkollha skopijiet li jixbhu jew li jkunu kumplimentari għall-iskopijiet tas-Socjetà u li tissottoskrivi, tixtri jew tipposṣjedi l-azzjonijiet, stock, debentures, debenture stock jew obbligazzjonijiet oħra ta' dik is-soċjetà.

(o) Li tagħmel kull att u haġa oħra li, fil-fehma tas-Socjetà, jistgħu jwasslu jew ikunu incidentali għall-iskopijiet tas-Socjetà jew uħud minnhom.

(p) Li tagħmel dawk l-affarijiet kollha f'kull parti tad-dinja sew bħal mandant jew aġġent u jew weħidha jew flimkien ma' kull persuna, ditta jew soċjetà oħra.

L-iskopijiet spċċifikati f'kull wieħed mill-paragrafi ta' din il-klawsola għandhom jitqiesu bħala skopijiet indipendenti u allura ma għandhom bl-ebda mod jiġi limitati jew ristretti b'riferenza għal jew b'inferenza mit-termini ta' xi paragrafu iehor (jew l-isem tas-Socjetà), iżda jistgħu jiġi mmexxija b'mod shiħ u wiesgħa u mifhuma f'sens wiesgħa bħallikkieku kull wieħed minn dawk il-paragrafi kien ifisser l-iskopijiet ta' soċjetà separata u distinta.

*Limited Liability*

4. The liability of the members is limited in the case of each member to the amount (if any) unpaid on the share or shares in the Company which he holds.

*Capital*

5. The share capital of the Company is £2,000 divided into 2,000 shares of £1 each, called Ordinary Shares.

6. All the said shares are fully paid up and have been subscribed and allotted as under:

Louis Frank one thousand five hundred shares ...	... £1,500
John Frank five hundred shares ...	£ 500

*Directors*

7. The number of Directors shall not be less than two or more than five. The first Directors of the Company shall be Louis Frank, Susan Frank and Bela Lowinger and they shall hold office for ten years.

**II. Articles of Association***Private Company*

1. The Company is a private company and accordingly —

- (a) the right to transfer shares is restricted in the manner hereinafter prescribed;
- (b) the number of members of the Company is limited to fifty. Provided that where two or more persons hold one or more shares in the Company jointly they shall for the purposes of this article be treated as a single member;
- (c) any invitation to the public to subscribe for any shares or debentures of the Company is prohibited;
- (d) the Company shall not have the power to issue share warrants to bearer.

*Shares*

2. In regard to future issues of shares, subject to any special conditions attached to any particular issue, the Board of Directors may from time to time make such calls upon the members in respect of any moneys unpaid on their shares as they think fit, provided that at least thirty days notice is given of each call, and each member shall pay to the Company the amount called on his shares.

3. Notice of a call on shares shall be given to members by registered letter, and, in default of payment on the appointed day or within thirty days thereafter, interest at six per cent. per annum shall automatically become payable by the defaulting member as from the date of default.

*Responsabilità Limitata*

4. Ir-responsabilità tal-membri hi limitata fil-każ ta' kull membru ghall-ammont (jekk ikun hemra) mhux imħallas dwar l-azzjoni jew az-żjonijiet li hu jkollu fis-Soċjetà.

*Kapital*

5. Il-kapital f'azzjonijiet tas-Soċjetà hu ta' £2,000 maqsum f'2,000 azzjoni ta' £1 il-waħda, imsejha Azzjonijiet Ordinarji.

6. Dawn l-azzjonijiet kollha jinsabu mħallsa għal kollo u ġew sottoskritti u mqassma kif gej:

Louis Frank elf u hames mitt azzjoni £1,500

John Frank hames mitt azzjoni ... £ 500

*Diretturi*

7. In-numru tad-Diretturi ma għandux ikun inqas minn tnejn jew iktar minn hamsa. L-ewwel Diretturi tas-Soċjetà ikunu Louis Frank, Susan Frank u Bela Lowinger u huma għandhom jibqgħu fil-kariga għal għaxar snin.

**II. Statut***Società Privata*

1. Is-Soċjetà hi soċjetà privata u allura —

- (a) id-dritt li jiġu trasferiti l-azzjonijiet hu ristrett bil-mod aktar 'il quddiem preskritt;
- (b) In-numru tal-membri tas-Soċjetà hu limitat għal hamsin. B'dana li meta tnejn jew iktar persuni jippossejdu azzjoni waħda jew iktar fis-Soċjetà flimkien huma għandhom għall-finġiet ta' dan l-artikolu jitqiesu bhala membru wieħed;
- (c) ma tista' ssir ebda stedina lill-pubbliku biex jissottoskrivi azzjonijiet jew debentures tas-Soċjetà;
- (d) is-Soċjetà ma jkollhiex setgħa li toħroġ share warrants lil portatur.

*Azzjonijiet*

2. Dwar hrug ta' azzjonijiet 'il quddiem, bla fisara għal xi kondizzjonijiet specjali annessi għal xi ħarrga partikulari, il-Board tad-Diretturi jista' minn żmien għal żmien jagħmel dawk is-sejħat lill-membri dwar flus mhux imħallas fuq l-azzjonijiet tagħhom kif jidħi l-ħalli sewwa, b'dana li mill-anqas tletin ġurnata qabel jingħata avviż ta' kull sejħa, u kull membru għandu jħallas lis-Soċjetà l-ammont imsejjah fuq l-azzjonijiet tiegħi.

3. Avviż ta' sejħa dwar azzjonijiet għandu jingħata lil membri b'ittra registrata, u, fin-nuqqas ta' hlas fil-ġurnata ffissata jew fi żmien tletin ġurnata wara, imghax tas-sitta fil-mija fis-sena jsir awtomatikament ikollu jithallas mill-membri li ma jkunx hallas mid-data li fiha jkun naqqas li jħallas.

4. The shares are issued in the holder's name and are numbered consecutively.

5. A register of members containing the names and addresses of the members and a statement of the shares held by each shall be kept at the registered office of the Company.

6. In respect of a share held jointly by several persons, the name of only one of such persons shall be entered in the register of members. Such person shall be nominated by the joint holders and shall for all intents and purposes be deemed to be the holder of the share so held.

7. The Directors may, in their absolute discretion, refuse to register the transfer of any share to any person whom it shall in their opinion be undesirable in the interests of the Company to admit to membership.

8. If the Directors refuse to register a transfer they shall within two months after the date on which the transfer was lodged with the Company send to the transferee notice of the refusal.

9. The transfer of shares is to be effected in writing. The instrument of transfer shall be executed by or on behalf of the transferor and the transferee, and the transferor shall be deemed to remain a holder of the share or shares transferred by him until the name of the transferee is entered in the register of members in respect thereof.

10. In the event of the death of a shareholder, the person becoming entitled to his shares shall be registered as the holder thereof, and in case more than one person becomes so entitled to a share the said persons shall appoint a person in whose name the share will be registered and such person shall for all intents and purposes be deemed to be the holder of the share so held.

#### *Alteration of Capital*

11. The Company may from time to time whether all the shares for the time being authorised shall have been issued or all the shares for the time being issued shall have been fully called up or not by ordinary resolution increase its capital by the creation and issue of new shares, such aggregate increase to be of such amount and to be divided into shares of such respective amounts as the Company by the ordinary resolution authorising such increase shall direct.

#### *General Meetings*

12. The Company shall in each year hold an Annual General Meeting for the purpose of considering the Profit and Loss Account, the Balance Sheet and the Auditor's Report, as well as for sanctioning dividends: and not more than fifteen months shall elapse between the date of one annual general meeting of the Company and that of the next.

4. L-azzjonijiet jinħarġu f'isem il-possessur u jiġi numerati wara xulxin.

5. Registru tal-membri li jkun fih l-ismijiet u l-indirizzi tal-membri u stqarrijja ta' l-azzjonijiet possesseduti minn kull wieħed għandu jinżamm fl-uffiċċu reġistrat tas-Soċjetà.

6. Dwar azzjoni possesseduta minn diversi persuni flimkien, l-isem ta' wieħed biss minn dawk il-persuni għandu jiġi mdahħal fir-ġregistru tal-membri. Dik il-persuna għandha tigħi nominata mill-ko-possessuri u għandha għall-finijiet u effetti kollha titqies li tkun il-possessur ta' l-azzjoni hekk possesseduta.

7. Id-Diretturi jistgħu, fid-diskrezzjoni assoluta tagħhom, jirrifjutaw li jirregistraw trasferiment ta' azzjoni lil persuna li fil-fel-kehha tagħhom ma jkunx ta' min jixtieq fl-interessi tas-Soċjetà li tigħi mdahħla membru.

8. Jekk id-Diretturi jirrifjutaw li jirregistraw trasferiment huma għandhom fi żmien xahrejn mid-data li fiha t-trasferiment ikun gie depositat għand is-Soċjetà jibagħtu avviż tar-rifjut li ċ-ċesjonarju.

9. It-trasferiment għandu jsir bil-miktub. L-att tat-trasferiment għandu jiġi esegwit minn jew f'isem iċ-ċedent u ġ-ċċessjonarju, u ġ-ċ-ċedent għandu jitqies li jibqa' il-possessur ta' l-azzjoni jew azzjonijiet trasferiti minnu sakemm isem iċ-ċessjonarju jiġi mdahħal fir-ġregistru tal-membri dwar-hom.

10. Fil-kaž ta' mewt ta' azzjonist, il-persuna li jsir ikollha jedd għall-azzjonijiet tiegħi għandha tigħi registrata bhala l-possessur tagħhom, u fil-kaž li iktar minn persuna waħda jsir hekk ikollha jedd għal azzjoni dawk il-persuni għandhom jin-nominaw persuna li f'isimha l-azzjoni għandha tigħi registrata u dik il-persuna għandha għall-finijiet u effetti kollha titqies li tkun il-possessur ta' l-azzjoni hekk possesseduta.

#### *Tibdil fil-Kapital*

11. Is-Soċjetà tista' minn żmien għal żmien, sew jekk l-azzjonijiet kollha fizi-żmien li jkun awtorizzati jkunu ġew mahruġa u sew jekk l-azzjonijiet kollha fizi-żmien li jkun mahruġa jkunu ġew imħallsa għal kollox u sew jekk le, b'rīżoluzzjoni ordinaria żżid il-kapital tagħha bil-holqien u hrug ta' azzjonijiet godda, din iż-żjeda totali għandha tkun ta' dak l-ammont u mqassma fazzjonijiet ta' dawk l-ammonti rispettivi kif tordna s-Soċjetà bir-riżoluzzjoni ordinaria li tawtorizza dik iż-żjeda.

#### *Laqgħat Generali*

12. Is-Soċjetà għandha kull sena żżomm Laqgħa Generali tas-Sena biex jiġi eżaminati l-Kont tal-Qliegħ u Telf, il-Karta Bilancjali u r-Rapport ta' l-Audituri, kif ukoll biex jiġi approvati dividendi: u ma għandhomx jghaddu iktar minn hmistax-il xahar bejn id-data ta' laqgħa ġenerali tas-sena tas-Soċjetà u d-data tal-laqgħa ta' wara.

13. All general meetings other than annual general meetings shall be called Extraordinary General Meetings.

14. Extraordinary general meetings shall be convened by the Board of Directors at their own initiative or upon the written request of members of the Company representing at least twenty per centum of the issued capital having voting rights of the Company.

15. Fourteen days notice of the holding of a general meeting shall be given in writing to members of the Company. The notice shall specify the place, the day and the hour of meeting and the general nature of the business to be discussed.

Provided that a meeting of the Company shall, notwithstanding that it is called by shorter notice than that specified in this article, be deemed to have been duly called if it is so agreed by all the members entitled to attend and vote thereat.

16. Not less than two members holding between them no less than fifty-one per centum in paid up value of the issued capital having voting rights of the Company, whether present personally or by proxy, shall form a quorum.

17. Decisions upon the following matters shall be taken by a general meeting of the Company:

(a) approval of the annual Balance Sheet, Profit and Loss Account and the Auditor's Report;

(b) declaration of dividends which, however, must in no case exceed the amount (if any) recommended by the Board of Directors;

(c) election of members of the Board of Directors and of the Chairman of both the Board and the Company;

(d) removal of members of the Board of Directors;

(e) alterations, revocations or additions to this deed of constitution of the Company;

(f) appointment or removal of the Auditor of the Company;

(g) fixing of the remuneration payable to the Directors;

(h) reduction of capital;

(i) in general, all matters which in terms of this instrument are reserved to a general meeting or which the Board of Directors may place before it.

18. The Chairman shall preside at every general meeting. In his absence, the members present shall choose one of their number or a Director to be chairman of the meeting.

19. At any general meeting a resolution put to the vote of the meeting shall be decided on a show of hands unless a poll is demanded —

13. Il-laqghat ġeneral li ma jkunux laqghat ġeneral tas-sena jissejħu Laqghat Ġeneral Straordinarji.

14. Laqghat Ġeneral Straordinarji għandhom jiġu msejha mill-Board tad-Diretturi fuq inizjat-tieghu stess jew fuq talba bil-miktub ta' membri tas-Socjetà li jirrappreżentaw mill-angas għoxrin fil-mija tal-kapital mahrug li jagħti drid ghall-vot tas-Socjetà.

15. Erbatax-il ġurnata qabel għandu jingħata lill-membri tas-Socjetà avvīz bil-miktub li tkun se ssir laqgħa ġenerali. L-avvīz għandu jsemmi l-post, il-ġurnata u l-hin tal-laqgħa u x-xorta ġenerali tax-xogħol li jkun se jiġi diskuss.

B'dana li laqgħa tas-Socjetà, minkejja li tkun giet imsejha b'avviż iqsar minn dak imsemmi f'dan l-artikolu, għandha titqies li tkun giet imsejha kif għandu jkun jekk hekk jiftehu l-membri kolha li jkollhom drid jattendu u jivvutaw fha.

16. Mhx inqas minn żewġ membri li jippos-sjedu beinieħom mhux inqas minn wieħed u hamsin fil-mija tal-valur imħallas tal-kapital mahrug li jagħti drid ghall-vot tas-Socjetà, preżenti personalment jew bi prokura, jiffurmaw quorum.

17. Deċiżjonijiet dwar il-kwistjonijiet li ġejjir għandhom jittieħdu minn laqgħa ġenerali tas-Socjetà:

(a) approvazzjoni tal-karta Bilanċjali tas-Sena, Kont tal-Qliegħ u Telf u tar-Rapport ta'-l-Audituri;

(b) dikjarazzjoni ta' dividendi li, iżda, f'ebda kaž ma għandhom ikunu ikbar mill-ammont (jekk ikun hemm) rakkomandat mill-Board tad-Diretturi;

(c) elezzjoni tal-membri tal-Board tad-Diretturi u tal-President kemm tal-Board u tas-Socjetà;

(d) tneħħija tal-membri tal-Board tad-Diretturi;

(e) tibdil, thassir jew žjidiet għal dan l-att tat-twaqqif tas-Socjetà;

(f) nomina jew tneħħija ta' l-Auditur tas-Socjetà;

(g) fissar tal-kumpens li jkollu jithallas id-Diretturi;

(h) tnaqqis fil-kapital;

(i) in ġenerali, kull kwistjoni li skond dan l-att hi mhollja għal-laqgħa ġenerali jew li l-Board tad-Diretturi jista' jressaq quddiemha.

18. Il-President għandu jippresjedi kull laqgħa ġenerali. Jekk ma jkunx hemm, il-membri preżenti għandhom jgħażu wieħed minn fosthom jew Direttur biex ikun presdent tal-laqgħa.

19. F'laqgħa ġenerali riżoluzzjoni mressqa ghall-voti tal-laqgħa għandha tigi deċiża b'wirja ta' l-idejn jekk ma tiġix mitluba votazzjoni bil-miktub —

- (a) by the Chairman; or
- (b) by any member present in person or by proxy.

20. In the case of an equality of votes, whether on a show of hands or on a poll, the Chairman of the meeting shall be entitled to a second or casting vote.

21. On a show of hands every member present in person shall have one vote, and upon a poll every member present in person or by proxy shall have one vote for each share of which he is the holder.

22. No member shall be entitled to vote at any general meeting unless all calls or other sums presently payable by him in respect of shares in the Company have been paid.

23. A proxy is to be appointed by written instrument.

24. Resolutions placed before a general meeting shall be deemed to have been validly carried if consented to by a majority of votes. However, for resolutions falling within clauses 17 (d) (e) and (h) hereof and for the voluntary liquidation of the Company before the lapse of the period mentioned in article 44 hereof, a majority of at least seventy five per centum in paid-up value of the issued capital having voting rights of the Company shall be required.

25. A resolution signed by all the persons entitled to attend and vote at a general meeting shall have the same effect as a resolution passed at a general meeting duly convened and held.

#### *Directors*

26. The management and administration of the Company's affairs are entrusted to a Board of Directors. Subject to what is provided in the Memorandum in regard to the first Directors, the Directors shall be elected for the period of three years and they will be eligible for re-election at the end of this period.

27. A Director need not be a shareholder.

28. One of the Directors shall be elected by the Company in general meeting Chairman of the Board of Directors and of the Company.

29. The Board of Directors shall have the power:

(a) to bind the Company in favour of third parties and third parties in favour of the Company in all matters not expressly reserved for the decision of a general meeting;

(b) to recommend the payment of dividends;

(c) in general, to negotiate and agree to the terms of any contract on the Company's behalf and to transact all business, sign all deeds and generally exercise all the powers vested in the Company, including the borrowing powers of the

- (a) mill-President; jew
- (b) minn membru prezenti personalment jew bi prokura.

20. Fil-każ li l-voti jiġu ndaqs, sew fil-każ ta' wirja ta' l-idejn jew votazzjoni bil-miktub, il-President tal-laqgħha jkollu dritt għal vot ieħor jew casting vote.

21. Fil-każ ta' wirja ta' l-idejn membru prezenti personalment iċċollu vot wieħed, fil-każ ta' votazzjoni bil-miktub kull membru prezenti personalment jew bi prokura jkollu vot wieħed għal kull azzjoni li tagħha hu jkun il-possessur.

22. Ebda membru ma jkollu dritt jivvota fl-aqqgħha ġenerali jekk is-sejħat jew somom oħra kollha li f'dak iż-żmien iċċolhom jiġu mħallsa minnu dwar l-azzjonijiet fis-Socjetà ma jkunux gew imħallsa.

23. Prokuratur għandu jiġi nominat b'att bil-miktub.

24. Rizoluzzjonijiet imqiegħda quddiem laq-għa ġenerali għandhom jitqiesu li jkunu gew mghoddija validament jekk jiġi approvati mill-maġgoranza tal-voti. Iż-żda, għal riżoluzzjonijiet li jaqgħu taht il-klaussoli 17 (d) (e) u (h) ta' dan l-att u għal-l-likwidazzjoni volontarja tas-Socjetà qabel l-egħluuq taż-żmien imsemmi fl-artikolu 44 ta' dan l-att, tkun meħtieġa maġgoranza ta' mill-anqas ħamra u sebghin fil-mija tal-valur imħallas tal-kapital maħruġ li jagħti dritt għall-vot tas-Socjetà.

25. Riżoluzzjoni ffirmata mill-persuni kollha li għandhom dritt jattendu u jivvutaw fl-aqqgħha ġenerali għandu jkollha l-istess effett bħal riżoluzzjoni mghoddija fl-aqqgħha ġenerali msejħha u mizimuma kif għandu jkun.

#### *Diretturi*

26. It-tmxixja u l-amministrazzjoni ta' l-affariet tas-Socjetà huma fdati lil Board ta' Diretturi. Bla hsara għal dak li hemm maħsub fil-Memorandum dwar l-ewwel Diretturi, id-Diretturi għandhom jiġi maħtura għal-żmien ta' tliet snin u huma jistgħu jiġi maħtura mill-ġdid f'egħluuq dak iż-żmien.

27. Muix meħtieġ li Direttur ikun azzjonist.

28. Wieħed mid-Diretturi għandu jiġi maħtura mis-Socjetà f'laqqha ġenerali President tal-Board tad-Diretturi u tas-Socjetà.

29. Il-Board tad-Diretturi jkollu s-setgħha:

(a) li jorbot lis-Socjetà mat-terzi u lit-terzi mas-Socjetà f'kull haġa li mhix espressament im-hollija għad-deċiżjoni ta' laqgħha ġenerali;

(b) li jirrikmanda l-ħlas ta' dividendi;

(c) in generali, li jittratta u jiftiehem dwar il-kondizzjonijiet ta' kull kuntratt fissem is-Socjetà u li jaġħmel negozju, jiffirma kull att u in-generali li jħaddem is-setgħat kollha mogħtija lis-Socjetà, inklużi s-setgħat tas-Socjetà li tissel-

Company and the power to create hypothecs and issue debentures, stock and other securities, whether outright or as security for any debt or obligation of the Company or of any third party, and to represent the Company in all matters excepting such as are expressly reserved for the decision of the general meeting;

(d) all other matters which in terms of this instrument are within the power of the Board of Directors.

30. Deeds of whatsoever nature engaging the Company and all other documents purporting to bind the Company, as well as Bank documents, bills, cheques, promissory notes and other negotiable instruments, shall bear the signature of the Chairman, or the Managing Director, or any two Directors or any person specifically authorised by the Board of Directors.

31. The Chairman, or the Managing Director, or any other person delegated by the Board of Directors shall represent the Company in judicial proceedings.

32. The Directors may meet together for the despatch of business, adjourn and otherwise regulate their meetings, as they think fit. Each Director shall be entitled to one vote and questions arising at any meeting shall be decided by a majority of votes. In case of an equality of votes, the Chairman shall have a second or casting vote.

33. A Director may at any time authorise any other Director or any other person to attend and vote for him at any Board meeting or meetings. The Director or such other person so authorised shall have a vote for each Director by whom he is so authorised in addition to his own vote (if any). Any such authority must be in writing, or by cable, radiogram or telegram.

34. A Director may, and the Secretary on the requisition of a Director shall, at any time summon a meeting of the Directors.

35. A resolution in writing signed by all the Directors for the time being entitled to receive notice of a meeting of the Directors shall be as valid and effectual as if it had been passed at a meeting of the Directors duly convened and held.

#### *Managing Directors*

36. The Directors may from time to time appoint one or more of their body to the office of Managing Director for such period and on such terms as they think fit, and, subject to the terms of any agreement entered into in any particular case, may revoke such appointment.

37. A Managing Director shall receive such remuneration as the Directors, subject to the approval of the Company in general meeting, may from time to time determine.

leflus u s-setgha li toħloq ipoteki u toħroġ debenures, stock u titoli oħra, sew direttament jew bhala sigurtà għal kull dejn jew obbligazzjoni tas-Socjetà jew ta' terzi, u li jirrappreżenta lis-Socjetà f'kull haġa b'lief f'dak espressament imħolli għad-deċiżjoni tal-laqgħa ġenerali;

(d) kull haġa oħra li skond il-kondizzjoniet ta' dan l-att taqa' taħt is-setgha tal-Board tad-Diretturi.

30. Atti ta' kull xorta li jorbtu lis-Socjetà u kull dokument iehor li jkun jidher li jorbot lis-Socjetà, kif ukoll dokumenti tal-Bank, kambjal, cheques, obbligazzjonijiet u titoli oħra negozjabbli, għandhom iġibu l-firma tal-President jew tad-Direttur Generali, jew ta' żewġ Diretturi jew ta' persuna awtorizzata għaldaqshekk mill-Board tad-Diretturi.

31. Il-President, jew id-Direttur Generali, jew persuna oħra delegata mill-Board tad-Diretturi għandha tirrappreżenta lis-Socjetà fi proċeduri ġudizzjarji.

32. Id-Diretturi jistgħu jiltaqgħu flimkien biex imexxu x-xogħol, jaġġurnaw u xort-oħra jirregħ law il-jaqgħat tagħihom, kif jidħriħ il-hom sewwa. Kull Direttur ikoċċlu dritt għal vot wieħed u kwistjonijiet li jinqalgħu f'laqgħa għandhom jiġu deċiżi bil-maġgoranza tal-voti. Fil-każži li l-voti jiġi ndaqs, il-President ikoċċlu vot iehor jew casting vote.

33. Direttur jista' f'kull żmien jawtorizza Direttur iehor jew persuna oħra biex tattendi u tivvcta għaliex f'laqgħa jew laqgħat tal-Board. Id-Direttur jew dik il-persuna oħra hekk awtorizzata jkollu vot għal kull Direttur li jkun hekk awtorizzazzha b'żjeda għall-vot tiegħi stess (jekk iċċollu). Awtorizzazzjoni bħal din għandha tkun bil-miktub, jew b'cable, radjogramm jew telegramm.

34. Direttur jista', u s-Segretarju fuq talba ta' Direttur għandu f'kull żmien isejjah laqgħa tad-Diretturi.

35. Riżoluzzjoni bil-miktub iffirmsata mid-Diretturi kollha li fiz-żmien li jkun ikollhom dritt jirċievu avviż ta' laqgħa tad-Diretturi għandha tkun valida u jkollha effett bħall-kieku tkun għet mghoddija minn laqgħa tad-Diretturi msejħha u miżumura kif għandu jkun.

#### *Direttur Generali*

36. Id-Diretturi jistgħu minn żmien għal żmien jiffissaw wieħed jew iktar minn fosthem għall-kariga ta' Direttur Generali għal dak ż-żmien u b'dawk il-pattijiet kif jidħriħ il-hom sewwa, u, bla ħsara għall-kondizzjonijiet ta' xi ftehim li jkun sar f'xi każ partikulari, jistgħu jhassru ċik in-nomina.

37. Direttur Generali għandu jirċievi dak il-kumpens li d-Diretturi, suġġett għall-approvazzjoni tas-Socjetà f'laqgħa ġenerali, jistgħu minn żmien għal żmien jiddeċi.

38. The Directors may entrust to and confer upon a Managing Director any of the powers exercisable by them upon such terms and conditions and with such restrictions as they may think fit, and either collaterally with or to the exclusion of their own powers and may from time to time revoke, withdraw, alter or vary all or any of such powers.

39. The first Managing Director is Mr. Bela Lowinger and his appointment is for one year.

#### *Secretary*

40. The Directors may appoint a Secretary for such term, at such remuneration and upon such conditions as they may think fit; and any Secretary so appointed may be removed by them.

#### *Dividends*

41. The Directors may from time to time pay to the members such interim dividends as appear to the Directors to be justified by the profits of the Company.

42. No dividend shall bear interest against the Company.

#### *Bankers*

43. Until such time as the Board of Directors shall otherwise determine, the National Bank of Malta and the Bank of Industry, Commerce and Agriculture Limited shall be the Company's bankers.

#### *Duration*

44. The duration of the Company shall be for a period of ten years renewable for further periods of ten years each. Such renewal or renewals shall take place "ipso facto" unless at least fifty-one per centum of the shareholders having voting rights of the Company shall otherwise resolve.

(Signed) L. Frank  
Bela Lowinger  
Alb. Ganado, Adv.

Witness to signatures and identity:

10th August, 1964.

(Signed) Adv. Alb. Ganado  
Not. John Micallef Trigona

True Copy of the original enrolled in my Records of the 18th August, 1964, issued this 19th August 1964.

(Signed) Not. John Micallef Trigona

Registry of Her Majesty's Superior Courts, this 21st day of August, 1964.

E. SAMMUT,  
Dep. Registrar.

Stampat fid-Dipartiment ta' l-Informazzjoni.  
*Printed at the Department of Information*

38. Id-Diretturi jistgħu jafdaw u jagħtu lil Direttur Generali uħud mis-setgħat li jistgħu jiġu mhaddma minnhom b'dawk il-pattijiet u k-kondizzjonijiet u b'dawk ir-restrizzjonijiet li huma jistgħu jidhrilhom sewwa, u sew kollateralment ma' jew b'esklużjoni tas-setgħat tagħihom stess u jistgħu minn żmien għal żmien ihassru, jirtiraw, ibiddlu jew ivarjaw dawk is-setgħat kollha jew uħud minnhom.

39. L-ewwel Direttur Generali hu s-Sur Bela Lowinger u n-nomina tieghu hi għal sena.

#### *Segretarju*

40. Id-Diretturi jistgħu jinnomina Segretarju għal dak iż-żmien, b'dak il-kumpens u b'dawk il-kondizzjonijiet li huma jistgħu jidhrilhom sewwa; u Segretarju hekk nominat jista' jiġi mneħħi minnhom.

#### *Dividendi*

41. Id-Diretturi jistgħu minn żmien għal żmien iħall-su lill-membri dawk id-dividendi interim li d-Diretturi jista' jidhrilhom li jkunu ġustifikati mill-qliegħ tas-Socjetà.

42. Ebda dividend ma jgħaddi bl-imghax kontra s-Socjetà.

#### *Bankiera*

43. Sakemm il-Board tad-Diretturi ma jiddeċidix xort'oħra, in-National Bank of Malta u l-Bank of Industry, Commerce and Agriculture Limited ikunu l-bankiera tas-Socjetà.

#### *Żmien*

44. Iż-żmien tas-Socjetà ikun ta' għaxar snin li jiġiġedd għal żmenijiet oħra ta' għaxar snin il-wieħed. Dan it-tidid għandu jseħħi "ipso facto" jekk għall-inqas wieħed u ħamsin fil-mija ta' l-azzjonisti li jkollhom dritt għall-vot tas-Socjetà ma jiddeċidux xort'oħra.

(Iffirmati) L. Frank  
Bela Lowinger  
Alb. Ganado, Av.

Xhieda tal-firem u l-identità:

10 ta' Awissu, 1964.

(Iffirmati) Alb. Ganado, Av.  
Not. John Micallef Trigona

Kopja vera ta' l-original imdaħħal fl-atti tiegħi tat-18 ta' Awissu, 1964, maħruġa l-lum 19 ta' Awissu, 1964.

(Iffirmat) Nut. John Micallef Trigona

Reġistrat tal-Qrati Superjuri tal-Maestà Tagħha r-Regina, il-lum 21 ta' Awissu, 1964.

E. SAMMUT,  
Dep. Registratur.

## KARTI TA' L-EZAMI EXAMINATION PAPERS

Admission Examinations, 1953-1964	1s 0d	Junior Customs Officers, July 1964	8d
Apprentices, September, 1958 ...	2d	Keeper (Asst) of Gold and Silver	
A, renties, December, 1961 ...	3d	Pledges 1962 ...	2d
Apprentices, October, 1963 ...	3d	Labour Officers, January, 1962 ...	3d
Clerks-Typists, April, 1964 ...	8d	Lotto Receivers, Nov., 1963 ...	4d
Clerical Officers (Part I), 1964 ...	1s 1d	Police Inspectors, December, 1959	6d
Clerical Officers (Part II), 1964 ...	1s 1d	Police Inspectors, April, 1964 ...	2s 6d
Clerical Officers (Internal) 1962 ...	7d	Prison Warders (Temp.), August,	
Compositors, December, 1959 ...	1d	1960 ...	2d
Custodian (Asst.) and Official Guide in Museum Dept., 1963 ...	2d	Prison Wardens, April, 1964 ...	2d
Depot Supervisor, M.M.U., 1964 ...	2d	School Leaving Certificate in Religion, Dec., 1960 ...	3d
Draughtsmen (Temp). May, 1960 ...	8d	School Leaving Certificate in Religion	
Drawing Office & Survey Assts., 1964	10d	December, 1960 ...	3d
Electrical Engineers, June, 1964 ...	4d	July, 1962 ...	2d
Electricity Board	2d	December, 1962 ...	2d
Licence B, 1959 ...	2d	July, 1963 ...	2d
Licence B, 1960 ...	4d	December, 1963 ...	2d
Licence A & B, 1962 ...	2d	July, 1964 ...	2d
Licence A, 1964 ...	8d	Store Officer, 2nd Class (Internal) ...	4d
Executive Officers, Part I, 1963 ...	7d	Storemen (Temp), June, 1959 ...	1d
Executive Officers, Part II, 1963	1s 4d	Storemen (Temp.), April, 1964 ...	1d
Executive Officers (Internal), Jan- uary, 1964 ...	1s 4d	Supervisors (Temp.) (Approved School), 1963 ...	2d
Executive Officers (Graduates), Sept. 1964 ...	8d	Telephone Engineers (Temp.) Aug., 1959 ...	5d
Executive Officers (Internal), Sept. 1964 ...	7d	Telephone Engineers, 1962 ...	3d
Fisheries Officers, December, 1959	7d	Telephone Engineers, October, 1962	3d
Hitter (Leading Mech.). January, 1963	3d	Wiremen, Lic. A, Aug., 1959 ...	2d
Foremen (Temp. Junior) Water Branch, 1959 ...	1d	Wiremen, Lic. A, Sept., 1960 ...	2d
Foremen (Temp. Junior) Water Branch, 1959 (Internal) ...	8d	Wiremen, Lic. A. & B., Oct. 1963	7d
Hospital Attendants (Subs) 1962 ...	5d	Weighers, Feb., 1960 ...	4d
Inspector of Machinery (Water) ...	2d	Weighers, Aug., 1960 ...	4d
Inspector of Wells, 1964 ...	7d	Weighers, Jan., 1961 ...	4d
	6d	Weighers, July, 1963 ...	4d
	7d	Weighers, Jan. 1964 ...	4d
	6d	Weighes, July, 1964 ...	5d

## SILLABI SYLLABI

Lyceum and Girls' Grammar  
Schools Amendments and Alter-  
ations, 1962/63, 1963/64 (each)  
City & Guilds — Radio Servicing  
Certificate ...

The Examiner in Seamanship ...

Government Technical School Mrieħel, 1959/60	... ...	6d
Marine Radio Officers Course, 1959 ...	... ...	6d
Deck Cadets, 1959 ...	... ...	6d

## MAPPI TA' MALTA MAPS OF MALTA

Maps of Malta (2 sheets) Edition  
1963 ... ... ...

Maps of Gozo (Single sheet) Edition

1963 ... ... ...

6s 0d	Maps of Malta and Gozo —Geolo- gical ... ... (per set)	£1 5s 0d
3s 0d		

**PUBBLIKAZZJONIJIET LEGALI**  
**LEGAL PUBLICATIONS**

Awards by the Malta Arbitration Tribunal, 1949/63 (in Maltese)	2s 2d	Ordinances Enacted during 1954 ...	1s 6d
Constitution (Malta) 1936 ...	4d	Ordinances Enacted during 1956 to 1958 (each) ...	5s 0d
Constitution (Malta) 1939 ...	6d	Ordinances Enacted during 1959 (Parts I & II) (each) ...	5s 0d
Constitution (Malta) (Index) 1947 ...	1s 0d	Ordinances Enacted during 1960 (Parts I & II) (each) ...	5s 0d
Constitutional Conference 1958 ...	1s 0d	Ordinances Enacted during 1961 (Parts I & II) (each) ...	5s 0d
Constitution (Order in Council) 1959 ...	1s 0d	Ordinances enacted during 1962 (Parts I & II) (each) ...	5s 0d
Constitution for Independence 1964 (proposed) ...	2s 6d	Ordinances enacted during 1963 (Parts I & II) ...	5s 0d
Constitution for Independence (HMSO) ...	3s 6d	Public Service Commission (Functions and Procedure) (English) ...	6d
Decisions by the Umpire (National Assistance and Insurance) 1961 ...	1s 6d	Public Service Commission (Functions and Procedure) (Maltese) ...	6d
Decisions of H.M. Superior Courts (in Maltese) each ...	4d	Schedule of Prices prescribed by the Building Costs Board (1961) ...	2s 6d
Import Duties Tariff (1964) with Index ...	8s 10d	Standing Orders of the Legislative Assembly (1961) ...	1s 6d
Income Tax Act 1948 ...	2s 0d	Statements regarding the Malta (Constitution) Order in Council 1961 (March-April 1962) ..	6d
Income Tax Cases (Appelli): Cases Nos. 1 to 10, 13, 16, 18 to 30 (each) ...	1s 0d	Taxes, Duties, Fees and Other Sources of Revenue (1962) ...	2s 3d
Independence Bill (House of Commons) ...	1s 6d		
Ordinances Enacted during 1950 ...	5s 0d		
Ordinances Enacted during 1951 ...	1s 6d		
Ordinances Enacted during 1953 ...	5s 0d		
	1s 6d		

**PUBBLIKAZZJONIJIET STATISTICI**  
**STATISTICAL PUBLICATIONS**

Abstract of Statistics, 1962 ...	10s 0d	National Accounts of the Maltese Islands, 1954/61, 1954/62	2s 6d
Abstract of Statistics, 1963 ...	10s 0d	1954/63 (each) ...	
Census of Agriculture, 1961 ...	3s 0d	Quarterly Digest of Statistics, No. 1, March 1960 ...	3s 6d
Census Silhouette, 1957 ...	3s 0d	No. 2, June 1960 ...	3s 6d
Census of Production, 1958 ...	2s 6d	No. 4, December 1960 ...	3s 6d
Census of Production, 1960 ...	10s 0d	No. 11, September, 1962 ...	1s 6d
Census of Production, 1961 ...	5s 0d	No. 12, December, 1962 ...	1s 6d
Census of Production 1962 ...	5s 0d	No. 13, March, 1963 ...	1s 6d
Census of Maltese Islands, 1957 (Housing and Population) ...	10s 0d	No. 14, June, 1963 ...	1s 6d
Demographic Review, 1959 ...	5s 0d	Shipping & Aviation Statistics 1963	2s 0d
Demographic Review, 1962 ...	5s 0d	Trade of the Maltese Islands, April/June 1960 ...	2s 6d
Education Statistics, 1961/62 ...	3s 6d	July/September 1960 ...	2s 6d
Education Statistics, 1962/63 ...	3s 6d	October/December 1960 ...	2s 6d
Enquiry into the Family Size in Malta and Gozo ...	10s 0d	October/December 1962 ...	5s 0d
Interim Index of Retail Prices 1960 ...	1s 6d	January/March, 1963 ...	5s 0d
Maltese Life Table No. 2, 1957 ...	1s 6d	April/June, 1963 ...	5s 0d
National Accounts of the Maltese Islands, 1954/59 ...	1s 0d	July/September, 1963 ...	5s 0d
		October/December, 1963 ...	5s 0d
		January/March, 1964 ...	5s 0d
		Trade of the Maltese Islands 1963	8s 0d
		Vital Statistics, (monthly) ...	6d

**RIVEDUT—JANNAR, 1965**  
**REVISED—JANUARY, 1965**

**DIPARTIMENT TA' L-INFORMAZZJONI — MALTA**  
**DEPARTMENT OF INFORMATION—MALTA**

**PUBBLIKAZZJONIJIET UFFIČJALI**  
**OFFICIAL PUBLICATIONS**

Air Transport Licensing Authority —Verbatim Report of Inquiry into application by Malta Metropolitan Airlines Ltd, October 1963 ... ...	£5 5s 0d	Labour Government Progress Report 1955 (English) ... ...	6d
Approved Estimates 1962/63 ...	8s 0d	Labour Government Progress Report 1955 (Maltese) ... ...	6d
Approved Estimates 1963-64 ...	8s 0d	Labour Government Progress Report 1956/57 ... ...	1s 0d
Approved Estimates 1964-65 ...	8s 0d	Malta Financial Report 1960/61 ...	8s 0d
Carriageway Markings ... ...	3d	Malta Financial Report 1962/63 ...	8s 0d
Colonial Regulations, Part I ...	1s 6d	Malta Police Salaries Commission 1961 ... ...	1s 6d
Colonial Regulations, Part II ...	3s 6d	Medical Services Commission, Report of (1957) ... ...	3s 3d
Committee of Enquiry into Milk Policy (1959) ... ...	1s 6d	Muirie Report on Bailey (Malta) Ltd. ... ...	5s 0d
Constitutional Future of Malta (English) ... ...	6d	Port of Malta Development Scheme Potential for the Development of Industry in Malta, by Marketing Development Co. Ltd. ... ...	6d
Constitutional Future of Malta (Maltese) ... ...	6d	Primary Schools 1948, Report on ...	1s 3d
Dairying in Malta and the Government Experimental Farm, by Prof. H. D. Kay, C.B.E., B.Sc., Ph.D., F.R.S. ... ...	6d	Recent Requests for Financial & Economic Assistance (1949) ...	4d
Debates of the Legislative Assembly (Unrevised) each ... ...	1s 0d	Registers of the Medical Council, Malta (annual) (each) ... ...	3s 0d
Debates of the Legislative Assembly (Official Report) ... ... (price varies)	3s 0d	Staff List of the Government of Malta 1961 ... ...	5s 0d
Development Plan, Five Year (1959-1964) ... ...	3s 0d	Staff List of the Government of Malta 1962 ... ...	5s 0d
Development Plan (1964-1969) ...	3s 0d	Staff List of the Government of Malta, 1963 ... ...	5s 0d
Financial Statement 1961/62 ...	6d	Staff List of the Government of Malta, 1964 ... ...	5s 0d
Fishing Industry of Malta, by T. W. Burdon, B.Sc. ... ...	5s 0d	Study of the Working of the Co-Operatives Society, by O. Paris, M.B.E., B.Sc. (Hort.) ... ...	2s 6d
Government Proposals on Pay & Grading Structure of Non-Industrial Employees in the Malta Government Service (1959) ...	6d	University Commission Report (1957) Utilization of Solar Energy, by Dr. Harold Haywood ... ...	4d
Gozo Civic Council Estimates 1961/62 ... ...	6d	Water Supply Resources of Malta, by T. O. Morris ... ...	19s 6d
Gozo Civic Council Estimates 1962/63 ... ...	6d	Work of the Industrial Development Board ... ...	6d
Gozo Civic Council Estimates 1963/64 ... ...	6d		
Gozo Civic Council Estimates 1964/65 ... ...	6d		

## DEPARTMENTAL REPORTS

Agriculture Dept., 1959	... ...	2s 0d	Housing Dept., 1955/56	... ...	3d
Agriculture Dept., 1960	... ...	1s 3d	Housing Dept., 1956/57	... ...	2d
Agriculture Dept., 1961	... ...	1s 6d	Housing Dept., 1958/59	... ...	3d
Agriculture Dept., 1962	... ...	2s 0d	Housing Dept., 1961	... ...	6d
Approved School, 1956/57	... ...	2d	Housing Dept., 1962	... ...	9d
Audit Report, 1952/53	... ...	5s 6d	Inland Revenue Dept., 1955	... ...	1s 9d
Audit Report, 1953/54	... ...	5s 6d	Inland Revenue Dept., 1955/56	... ...	1s 0d
Audit Report, 1954/55	... ...	5s 9d	Inland Revenue Dept., 1956/57	... ...	4d
Audit Report, 1955/56	... ...	5s 0d	Inland Revenue Dept., 1958/59	... ...	1s 3d
Broadcasting Board, 1959	... ...	6d	Inland Revenue Dept., 1959	... ...	1s 3d
Broadcasting Board, 1959/61	... ...	1s 3d	Inland Revenue Dept., 1960	... ...	1s 6d
Central Office of Statistics, 1956/57	... ...	9d	Libraries, Malta and Gozo, 1951/55	... ...	3d
Central Office of Statistics, 1957/58	... ...	1s 3d	Royal Malta Library and Gozo	... ...	
Central Office of Statistics, 1958/59	... ...	1s 6d	Library, 1955/56 ...	... ...	2d
Central Office of Statistics, April-Dec. 1959	... ...	3d	Royal Malta Library, 1958/59	... ...	6d
Central Office of Statistics, 1961	... ...	2s 3d	Public Libraries, April-Dec. 1959	... ...	3d
Commissioner for Gozo, 1955/56	... ...	3d	Medical and Health Dept., 1954	... ...	4s 3d
Commissioner for Gozo, 1956/57	... ...	4d	Medical and Health Dept., 1955	... ...	4s 3d
Commissioner for Gozo, 1957/58	... ...	2d	Medical and Health Dept., 1956	... ...	4s 3d
Commissioner for Gozo, 1958/59	... ...	3d	Medical and Health Dept., 1958	... ...	5s 0d
Commissioner for Gozo, April-Dec. 1959	... ...	3d	Report on the Proceedings of the Advisory and Executive Board (Medical and Health) (annual)	... ...	3d
Commissioner for Gozo, 1960	... ...	6d	M.M.U., 1948-1955	... ...	1s 3d
Courts of Gozo and Public Registry, Gozo, 1955/56	... ...	3d	M.M.U., 1955/56	... ...	9d
Courts of Judicial Police, 1955/56	... ...	3d	M.M.U., 1956/57	... ...	1s 6d
Courts of Judicial Police, 1956/57	... ...	2d	M.M.U., 1957/58	... ...	1s 9d
Customs and Port Dept., 1955	... ...	4d	M.M.U., 1958/59	... ...	1s 3d
Customs and Port Dept., 1956	... ...	9d	M.M.U., April-Dec. 1959	... ...	6d
Customs and Port Dept., 1957	... ...	6d	M.M.U., 1960/61	... ...	1s 6d
Customs and Port Dept., 1958	... ...	9d	M.M.U., 1961/62	... ...	1s 6d
Customs and Port Dept., April-Dec. 1959	... ...	6d	M.M.U., 1962/63	... ...	1s 9d
Customs and Port Dept., 1960	... ...	6d	Malta Prisons, 1949/55	... ...	2s 0d
Customs and Port Dept., 1961	... ...	6d	Malta Prisons, 1955/56	... ...	8d
Central Office of Information, 1955/56	... ...	6d	Malta Prisons, 1956/57	... ...	1s 3d
Department of Information and Tourist Services 1956/58	... ...	6d	Malta Prisons, 1957/58	... ...	1s 3d
Department of Information, 1958/59	... ...	6d	Malta Prisons, 1958/59	... ...	1s 0d
Department of Information, 1960	... ...	6d	Malta Prisons, 1961	... ...	1s 0d
Dept. of Emigration, 1955	... ...	9d	Malta Prisons, 1962	... ...	1s 0d
Dept. of Labour and Social Welfare, 1954	... ...	6d	Malta Police Force, 1955/56	... ...	9d
Dept. of Labour and Social Welfare, 1955	... ...	2s 3d	Malta Police Force, 1957	... ...	1s 0d
Emigration, Labour and Social Welfare, 1956	... ...	2s 6d	Malta Police Force 1959	... ...	1s 0d
Emigration, Labour and Social Welfare, 1958	... ...	3s 3d	Malta Police Force, 1960	... ...	1s 0d
Emigration, Labour and Social Welfare, 1959	... ...	3s 3d	Museum, 1956/57	... ...	1s 0d
Emigration, Labour and Social Welfare, 1960	... ...	3s 6d	Museum, 1957/58	... ...	1s 3d
Emigration, Labour and Social Welfare, 1962	... ...	3s 9d	Museum, 1958/59	... ...	1s 6d
Education Dept., 1955/56	... ...	6d	Museum, April-Dec. 1959	... ...	3d
Education Dept., 1956/57	... ...	9d	Museum, 1961	... ...	1s 0d
Education Dept., 1958/59	... ...	1s 0d	National Employment Board:—		
Electoral Office, 1955/56	... ...	2d	2nd Report	... ...	2d
Fisheries Dept., 1951/52, 1955/56	... ...	4d	3rd Report	... ...	3d
Fisheries Dept., 1958/59	... ...	3d	4th Report	... ...	3d
Fisheries Dept., April-Dec. 1959	... ...	3d	5th Report	... ...	2d
Government Secondary Technical Schools, Malta & Gozo, 1957/58	... ...	3s 6d	6th Report	... ...	2d
Reports on all Government Depts., 1954/55	... ...	3s 9d	7th Report	... ...	2d
	... ...	6d	8th Report	... ...	2d
	... ...	9d	9th Report	... ...	2d
	... ...	1s 0d	10th Report	... ...	3d
	... ...	2d	11th Report	... ...	3d
	... ...	4d	12th Report	... ...	3d
	... ...	3d	Notary to Government, 1955/56	... ...	3d
	... ...	3d	Notary to Government, 1956/57	... ...	1d
	... ...	3d	Notary to Government, 1958/59	... ...	3d
	... ...	6d	Notary to Government, April-Dec. 1959	... ...	3d
	... ...	5s 0d	Notary to Government, 1962	... ...	3d
	... ...	5s 0d	Notary to Government, 1963	... ...	3d

## DEPARTMENTAL REPORTS (contd.)

Port Division, 1962 ... ... ...	9d	Public Lotto Dept., 1962 ... ...	1s	6d
Posts and Telephone Dept., 1949/56	1s 0d	Public Lotto Dept., 1963 ... ...	1s	6d
Posts and Telephone Dept., 1956/57	6d	H.M. Superior Courts, 1955/56 ...		3d
Posts and Telephone Dept., 1957/58	6d	H.M. Superior Courts, 1956/57 ...		3d.
Posts and Telephone Dept., 1958/59	6d	H.M. Superior Courts, 1958/59 ...		9d
Posts and Telephone Dept., 1960/61	1s 0d	Tourist Bureau, 1955/56 ... ...		4d
Posts and Telephone Dept., 1961/62	1s 0d	For the Reports for 1956/1958		
Public Registry, 1955 ... ...	6d	please see under Department of		
Public Registry, 1956/57 ... ...	6d	Information.		
Public Registry, 1958/59 ... ...	6d	Trade and Industry Dept., 1955/57 ...	2s	3d
Public Registry, 1959 ... ...	3d	Trade and Industry Dept., 1957/58 ...	1s	9d
Public Registry, 1961 ... ...	3d	Trade and Industry Dept., April-Dec.		
Public Registry, 1962 ... ...	3d	1959 ... ... ...	2s	3d
Public Registry, 1963 ... ...	3d	War Damage Commission, 1956/57		9d
Public Service Commission, 1961/62	3d	War Damage Commission, 1957/58		9d
Public Service Commission, 1963	3d	War Damage Commission 1958/59		9d
Public Works Dept., 1950/55 ...	2s 3d	War Damage Commission, April-		
Public Works Dept., 1955/56 ...	1s 2d	Dec. 1959 ... ...	3d	
Public Works Dept., 1956/57 ...	2s 3d	War Damage Commission, 1961 ...		6d
Public Works Dept., 1959 ... ...	1s 6d	War Damage Commission, 1962 ...		6d
Public Works Dent. 1960 ...	1s 9d	Water and Electricity Dept., 1957/58	1s	9d
Public Works Dépt., 1961 ... ...	3s 3d	Water and Electricity Dept., 1958/59	1s	0d
Public Lotto Dept., 1958/59 ...	1s 0d	Water and Electricity Dept., 1959/60	1s	0d
Public Lotto Dept., April-Dec. 1959	6d	Water and Electricity Dept., 1960/61	1s	3d

## MISCELLANEOUS PUBLICATIONS

G. F. Abela (Essays) ... ...	2s 0d	Haga Mohga (Part 4), minn G. Cassar Pullicino ... ...		6d
Biografija tal-Mužicista Nikola Isouard, minn Ivo Muscat-Azzopardi ... ...	1s 0d	Igiene Popolari, mill-Onor. E. Camilleri, M.L.A. ... ...		6d
Caravaggio, by Paul De Majo ...	2s 6d	Insect Pests of Crop Plants in the Maltese Islands ... ...	1s 0d	
Id-Divina Commedia — L-Infern — Trađuzzjoni minn Erin Serracino-Inglett ... ... ...	18s 6d	The Institutional Treatment of the Insane in Malta, by Dr P. Cassar, B.Sc., M.D., D.P.M. ...	2s 6d	
Dizzjunarju Nazzjonali Bijo-Bibliografiku, minn Rob. Mifsud Bonnici (fascicles) ... ... (price varies)		Lepidoptera of the Maltese Islands, by P. Borg, F.C.S., F.Z.S. ...		6d
Il-Fanal (No. 5) — Is-Servizz Civili, minn C. J. Mallia ... ...	6d	L-Ospizju tal-Furjana u l-Erwieħ ta' Wied Ghammieq, minn A. Cremona ... ... ...	2s 0d	
Il-Fanal (No. 6) — Nies Kbar Maltin, minn Ivo Muscat-Azzopardi, L.F., O.S.J. ...	1s 0d	Malta in Brief (1961 ed.) ... ...	2s 0d	
Il-Fanal (No. 7) — Ix-Xjenza fil-Hajja ta' Kuljum, minn Dr E. Agius, B.Sc., M.D., D.P.H., D.Bact. (Lond.) ... ...	6d	Malta in Brief (1964 ed.) ... ...	2s 0d	
Għawdex bil-Grax Tiegħu, Vol. 2, minn Mons. Dun Gużepp Far-tugia ... ... ...	2s 0d	Mill-Art għas-Sema, minn Karmenu Vassallo ... ... ...	1s 0d	
Haddiema fil-Kanada, minn Gorg Bonavia ... ... ...	1s 0d	Minn Triq Trumbull fil-U.S.A., minn Joe Calleja ... ... ...	1s 0d	
		Sir Ugo Mifsud (1889-1942) ...		6d
		The Treasury Department, by R. Soler ... ... ...		6d